31971R2821

29.12.1971 *EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA* L 285/46

# NÕUKOGU MÄÄRUS (EMÜ) nr 2821/71, 20. detsember 1971, asutamislepingu artikli 85 lõike 3 kohaldamise kohta kokkuleppe, otsuse ja kooskõlastatud tegevuse liikide suhtes

EUROOPA ÜHENDUSTE NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Majandusühenduse asutamislepingut, eriti selle artiklit 87,

võttes arvesse komisjoni ettepanekut,

võttes arvesse assamblee arvamust,

võttes arvesse majandus- ja sotsiaalkomitee arvamust

ning arvestades, et:

asutamislepingu artikli 85 lõike 1 võib artikli 85 lõike 3 tingimustele vastavate kokkuleppe, otsuse ja kooskõlastatud tegevuse liikide suhtes artikli 85 lõike 3 kohaselt kohaldamatuks kuulutada;

artikli 85 lõike 3 rakendussätted tuleb vastavalt artiklile 87 vastu võtta määrusega;

ühisturu rajamine nõuab, et ettevõtjad kohaneksid laienenud turu tingimustega, ja ettevõtjate koostöö võib olla sobiv vahend selle saavutamiseks;

ettevõtjatevahelist koostööd käsitlevad kokkulepped, otsused ja kooskõlastatud tegevus, mis võimaldavad ettevõtjatel töötada ratsionaalsemalt ja kohandada oma tootlust ja konkurentsivõimet vastavalt laienenud turule, võib juhul, kui nende suhtes kohaldatakse artikli 85 lõikes 1 sätestatud keeldu, kõnealusest keelust teatavatel tingimustel vabastada; see meede on oluline eriti selliste kokkulepete, otsuste ja kooskõlastatud tegevuse suhtes, mis käsitlevad standardite ja tüüpide kohaldamist, toodete või protsesside uurimist ja arendamist kuni tööstusliku rakendamise etapini, saadud tulemuste kasutamist ja spetsialiseerumist;

seetõttu oleks soovitatav võimaldada komisjonil määrusega teatada, et artikli 85 lõike 1 sätteid ei kohaldata nende kokkulepete, otsuste ega kooskõlastatud tegevuse liikide suhtes, et lihtsustada ettevõtjatevahelist koostööd majanduslikult soovitaval viisil ja ilma, et see avaldaks konkurentsipoliitikale kahjulikku mõju;

tuleks ette näha, millistel tingimustel võib komisjon tihedas ja pidevas koostöös liikmesriikide pädevate asutustega selliseid volitusi kasutada;

vastavalt määruse nr 17 [1] artiklile 6 võib komisjon ette näha, et asutamislepingu artikli 85 lõike 3 kohaselt tehtud otsust kohaldatakse tagasiulatuvalt; on soovitav, et komisjonil oleks õigus anda määrusi, mille sätetel on samasuguse toime;

vastavalt määruse nr 17 artiklile 7 võib kokkulepped, otsused ja kooskõlastatud tegevuse komisjoni otsusega keelust vabastada, eriti kui need on viidud vastavusse artikli 85 lõike 3 nõuetega; on soovitav, et komisjonil oleks võimalus vabastada määrusega keelust ka kõnealused kokkulepped, otsused ja kooskõlastatud tegevus, kui neid on muudetud nii, et nad kuuluvad vabastust andva määrusega määratletud liiki;

ei saa välistada võimalust, et teataval juhul võivad artikli 85 lõikes 3 sätestatud tingimused täitmata olla; komisjonil peavad olema volitused reguleerida määruse nr 17 kohaselt sellist juhtu otsusega, mida kohaldatakse edaspidi,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

*Artikkel 1*

1. Ilma et see piiraks komisjoni määruse nr 17 kohaldamist, võib komisjon vastavalt asutamislepingu artikli 85 lõikele 3 määruse vormis teatada, et artikli 85 lõiget 1 ei kohaldata selliste ettevõtjatevaheliste kokkulepete, ettevõtjate ühenduste otsuste ja kooskõlastatud tegevuse liikide suhtes, mille eesmärk on:

a) standardite või tüüpide kohaldamine;

b) toodete või protsesside uurimine ja arendamine kuni tööstusliku rakendamise etapini ning saadud tulemuste, sealhulgas

[1] EÜT 13, 21.2.1962, lk 204/62.

tööstusomandi õigusi ja konfidentsiaalseid tehnilisi teadmisi käsitlevate sätete kasutamine;

c) spetsialiseerumine, sealhulgas selleks vajalikud kokkulepped.

2. Määruses piiritletakse, millist liiki kokkulepete, otsuste ja kooskõlastatud tegevuse suhtes seda kohaldatakse, ja määratletakse eelkõige:

a) piirangud või eritingimused, mida kokkulepped, otsused ja kooskõlastatud tegevus võivad sisaldada või mitte sisaldada;

b) eritingimused, mis kokkulepetes, otsustes ja kooskõlastatud tegevuses sisalduma peavad, või muud tingimused, mida täita tuleb.

*Artikkel 2*

1. Artiklis 1 nimetatud määrused võetakse vastu kindlaksmääratud ajavahemikuks.

2. Kui määruse vastuvõtmise aluseks olnud asjaolud muutuvad, võib määruse kehtetuks tunnistada või seda muuta; sel juhul määratakse kindlaks tähtaeg, et muuta kokkuleppeid, otsuseid ja kooskõlastatud tegevust, mille kohta kehtib varasem määrus.

*Artikkel 3*

Vastavalt artiklile 1 vastuvõetavas määruses võib ette näha, et seda kohaldatakse tagasiulatuvalt selliste kokkulepete, otsuste ja kooskõlastatud tegevuse suhtes, mille suhtes oleks kõnealuse määruse jõustumise kuupäeval kohaldatud määruse nr 17 artikli 6 kohaselt vastuvõetud tagasiulatuva jõuga otsust.

*Artikkel 4*

1. Vastavalt artiklile 1 vastuvõetavas määruses võib sätestada, et asutamislepingu artikli 85 lõikes 1 nimetatud keeldu ei kohaldata kõnealuse määrusega kindlaksmääratud tähtajal nende kokkulepete ja niisuguse kooskõlastatud tegevuse suhtes, mis olid olemas juba 13. märtsil 1962 ega vasta artikli 85 lõike 3 tingimustele:

— kui neid kuue kuu jooksul alates kõnealuse määruse jõustumisest muudetakse nii, et need on kooskõlas kõnealuses määruses nimetatud tingimustega ja

— kui muudatustest teatakse komisjonile määruses kindlaksmääratud tähtaja jooksul.

2. Nende kokkulepete, otsuste ja kooskõlastatud tegevuse suhtes, millest tuli vastavalt määruse nr 17 artiklile 5 teatada enne 1. veebruari 1963, kohaldatakse lõiget 1 ainult siis, kui nendest on teatatud enne kõnealust kuupäeva.

3. Kohtumenetlustes, mis on pooleli vastavalt artiklile 1 vastuvõetud määruse jõustumistähtpäeval, ei saa toetuda lõike 1 sätetele; samuti ei või kõnealuseid sätteid kasutada kolmandatelt osapooltelt kahjuhüvituse nõudmise alusena.

*Artikkel 5*

Enne määruse vastuvõtmist avaldab komisjon määruse eelnõu, et võimaldada kõikidel asjaomastel isikutel ja organisatsioonidel esitada oma märkused komisjoni kindlaksmääratud ajavahemiku jooksul, mis ei tohi olla lühem kui üks kuu.

*Artikkel 6*

1. Komisjon konsulteerib piiravat tegevust ja turgu valitsevat seisundit käsitleva nõuandekomiteega:

a) enne määruse eelnõu avaldamist;

b) enne määruse vastuvõtmist.

2. Määruse nr 17 artikli 10 lõikeid 5 ja 6, mis käsitlevad konsulteerimist nõuandekomiteega, kohaldatakse analoogia põhjal, arvestades, et ühisnõupidamised komisjoniga ei toimu varem kui üks kuu pärast vastava kutse ärasaatmist.

*Artikkel 7*

Kui komisjon omal algatusel või liikmesriigi või õigustatud huvi omava füüsilise või juriidilise isiku taotlusel leiab, et mõnel konkreetsel juhul on kokkuleppel, otsusel või kooskõlastatud tegevusel, mille suhtes kohaldatakse vastavalt käesoleva määruse artiklile 1 vastuvõetud määrust, siiski teatavaid asutamislepingu artikli 85 lõikes 3 sätestatud tingimustega kokkusobimatuid mõjusid, võib ta kõnealuse määruse kohaldamisest tuleneva soodustuse tühistada ja vastu võtta määruse nr 17 artiklitega 6 ja 8 kooskõlas oleva otsuse, ilma et ta peaks sellest määruse nr 17 artikli 4 lõike 1 kohaselt teatama.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 20. detsember 1971

*Nõukogu nimel*

*eesistuja*

M. PEDINI